

# Griego II

- BACHILLERATO
- FORMACIÓN PROFESIONAL
- CICLOS FORMATIVOS DE GRADO SUPERIOR

Examen

Criterios de Corrección y Calificación



**EUSKAMPUS**  
Nazioarteko Bilkaintasun Campus  
Campus de Excelencia Internacional

en la red de



Universidad  
del País Vasco

Euskal Herriko  
Unibertsitatea



***Este examen tiene dos opciones. Debes contestar a una de ellas.***

***No olvides incluir el código en cada una de las hojas de examen.***

## **OPCIÓN A**

Traducir el siguiente texto y responder a las cuestiones correspondientes:

Jenofonte, *Memorables*, 1.1.19.

### *Sócrates y su creencia en los dioses*

Σωκράτης δὲ πάντα μὲν ἠγεῖτο θεοὺς εἰδέναι<sup>2</sup>, τὰ τε λεγόμενα καὶ πραττόμενα καὶ τὰ σιγῇ βουλευόμενα, πανταχοῦ δὲ παρεῖναι καὶ σημαίνειν τοῖς ἀνθρώποις περὶ τῶν ἀνθρωπειῶν πάντων.

### Cuestiones

1. Análisis sintáctico de la frase: Σωκράτης ... βουλευόμενα.
2. Análisis morfológico de ἠγεῖτο. Conjugar dicho verbo en el tiempo, modo y voz en que aparece.
3. Análisis morfológico de πάντα. Declinación de dicho pronombre en singular.
4. Explicar el significado y la etimología de ἀνθρωπειῶν. Palabras relacionadas con dicho término en español y euskera.
5. Los poemas homéricos.
6. *Electra*, de Sófocles: detalla las escenas de la obra que más te han gustado

---

<sup>2</sup> Infinitivo de οἶδα.



## OPCIÓN B

Traducir el siguiente texto y responder a las cuestiones correspondientes:

Apolodoro, *Biblioteca* 2.5.9

### *Uno de los trabajos de Heracles*

εἶχε δὲ Ἴππολύτη τὸν Ἄρεος ζωστήρα, σύμβολον τοῦ πρωτεύειν ἀπασῶν. ἐπὶ τοῦτον τὸν ζωστήρα Ἡρακλῆς ἐπέμπετο, λαβεῖν αὐτὸν ἐπιθυμούσης τῆς Εὐρουσθέως<sup>2</sup> θυγατρὸς Ἀδμήτης<sup>3</sup>.

### Cuestiones

1. Análisis sintáctico de la frase: εἶχε δὲ Ἴππολύτη τὸν Ἄρεος ζωστήρα, σύμβολον τοῦ πρωτεύειν ἀπασῶν.
2. Análisis morfológico de ἐπιθυμούσης. Conjugar este verbo en presente de indicativo, voz activa.
3. Análisis morfológico de θυγατρὸς. Declinación de este sustantivo en singular.
4. Explicar el significado y la etimología de πρωτεύειν. Palabras relacionadas con dicho término en español y euskera.
5. La historiografía griega: Tucídides.
6. *Lisístrata*, de Aristófanes: detalla las escenas finales de la obra.

---

<sup>1</sup>Nominativo del nombre “Hipólita”.

<sup>2</sup> Genitivo del nombre “Euristeo”.

<sup>3</sup> Genitivo del nombre “Admete”.



## CRITERIOS DE CORRECCIÓN Y CALIFICACIÓN ZUZENTZEKO ETA KALIFIKATZEKO IRIZPIDEAK

---

### GRIEGO II

1. La traducción del texto griego (con diccionario) al castellano o al euskera se calificará entre 0 y 5 puntos, valorándose la comprensión del sentido del texto, la comprensión de las estructuras gramaticales griegas, la expresión correcta en castellano o en euskera, y el mantenimiento de esas estructuras, en lo posible, en la traducción.
2. El análisis sintáctico de la frase propuesta se calificará desde 0 hasta 1 punto, sin que se penalice el mismo error en el análisis y en la traducción.
3. La cuestión de morfología verbal se valorará de 0 hasta 0,5 puntos; hasta 0,25 por el simple análisis morfológico correcto y hasta 0,25 por la conjugación de las formas propuestas.
4. La cuestión de morfología nominal se valorará de 0 hasta 0,5 puntos; hasta 0,25 por el simple análisis morfológico correcto y hasta 0,25 por la declinación que se pide.
5. La pregunta sobre léxico se calificará igualmente de 0 hasta 1 punto, correspondiendo hasta 0,5 por la etimología y significado de la palabra propuesta, y hasta 0,5 por citar al menos cuatro palabras del castellano o del euskera relacionadas con ella.
6. La pregunta sobre “Grecia y su legado” (literatura griega) se calificará de 0 hasta 1 punto; hasta 0,5 por la exposición de las líneas generales del género literario y hasta 0,5 por el autor o tema concreto que se propone.
7. La pregunta sobre las obras propuestas para leer se calificará de 0 hasta 1 punto; la puntuación reflejará la efectiva lectura de las obras.